

# [Impressum]

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Générations**

Band (Jahr): - **(2017)**

Heft 92

PDF erstellt am: **26.09.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

## généralions

### IMPRESSUM

#### Editeur

«Généralions» société coopérative, sans but lucratif

#### Directeur de la publication et rédacteur en chef

Blaise Willa

#### Rédaction

Jean-Marc Rapaz, chef d'édition  
Barbara Santos, journaliste RP  
Marie Tschumi, journaliste RP

#### Collaborateurs

Martine Bernier, Véronique Châtel, Corinne Cuendet, Jean-Cosme Delaloye, Jean-François Duval, Isabelle Guisan, Nicole Métral, Bertrand Monnard, Rosette Poletti, Frédéric Rein, Brigitte Rosset, Audrey Sommer, Sylvie Ulmann, Ellen Weigand et Véronique Zbinden

#### Marketing

Yoann Valnet, resp.  
Isabelle Bosson, (resp. events)

#### Secrétariat

Marie-Christine Pitton, resp.  
Viviane Hollenstein  
Marie-Claude Lin  
abo@generations-plus.ch  
Tél. 021 321 14 21

Mélanie Akrimi, apprentie

#### Administration et rédaction

Rue des Fontenailles 16  
1007 Lausanne  
Tél. 021 321 14 21 - Fax 021 321 14 20  
Secrétariat ouvert  
de 8 h 30 à 12 h et de 14 h à 17 h

#### Abonnements

11 numéros par an 68 francs  
Etranger: prix sur demande

#### Régie publicitaire

Suisse romande:  
Société coopérative Généralions  
Département publicité  
Nathalie Soubrier  
Rue des Fontenailles 16  
1007 Lausanne  
Tél. 021 321 14 21 - Fax 021 321 14 20  
publicite@generations-plus.ch

#### Suisse alémanique:

Publicitas SA  
Mürtschenstrasse 39 / CP 8010 Zürich  
Tél. 058 680 95 30 - Fax 058 680 95 31  
zeitschriften@publicitas.com

#### Réalisation graphique

ened, Nicolas Zentner  
Jonas Pahud, (DA)

#### Correction

Maude Busset

#### Lithographie

Jacqueline Rausis

#### Impression

Vogt-Schild Druck AG

#### Audience

100 000 lecteurs (MACH Basic 2017-1)  
(Tirage contrôlé: 32 397)

[www.generations-plus.ch](http://www.generations-plus.ch)

Pour nous joindre:

[contact@generations-plus.ch](mailto:contact@generations-plus.ch)

imprimé en  
suisse

# La lecture, ce bain de jouvence

J'aurais pu vous parler de sujets graves et préoccupants, comme la maltraitance envers les personnes âgées qui toucherait en Suisse plus de 300 000 personnes (141 millions dans le monde). C'est énorme. L'OMS, qui vient de tirer la sonnette d'alarme, parle d'un phénomène «supérieur aux estimations précédentes», lequel «devrait encore augmenter» avec le vieillissement de la population mondiale. La maltraitance, c'est quoi? C'est évidemment ces actes de violence abjects commis dans les institutions et ou ces manques de soins criants qu'on découvre, un jour, ébahis, à la une de nos journaux. Ce sont aussi ces gestes, déplacés, ces regards, absents, ces mots, blessants ou infantilisants, qu'on lance à la figure d'une personne âgée, sans mesurer le mal qu'on vient de faire. Ce sont ces menaces ou ce chantage qu'on se permet, parce que ces personnes sont vieilles ou isolées. La plupart de ces actes, vous le lirez dans ce numéro, sont commis dans le cadre privé ou familial et touchent toutes les classes sociales, sans distinction. Taboue, la maltraitance doit être prévenue, dénoncée et combattue sans relâche, par les autorités — comme de nombreux cantons ou institutions commencent à le faire en Suisse —, mais aussi par les proches, la famille, les amis, témoins trop souvent complices et silencieux de ces mauvais traitements.



*Ecoutez-la et réjouissez-vous du grand âge: Claude Sarraute «bouffe», «dague» et «boit» comme jamais*

J'aurais pu évoquer ici le grand âge, sous le regard pétillant et provocateur de la journaliste et chroniqueuse Claude Sarraute, qui vit ses 90 ans comme on rêve ses 20 ans: avec élan et gourmandise! Ecoutez-la et réjouissez-vous: Claude Sarraute «bouffe», «dague» et «boit» comme jamais, rit comme personne de ses fragilités. Au diable les précautions! A la mer les régimes débilissants et les exercices physiques lestés de plomb! «Trop fatigant, scande-t-elle, trop contraignant, trop chiant.» 90 ans, le bel âge!

J'aurais pu dire tout cela, mais je me limiterai, à l'orée de l'été, à ne vous recommander qu'une activité: la lecture, merveilleuse et bienfaitrice. Un bain de jouvence qu'on vous propose avec la découverte de jeunes auteurs romands ou d'autres, qui excellent déjà depuis de longues années, comme le Zurichois Martin Suter qui, pour *généralions*, a accepté d'évoquer son nouveau roman, *éléphant*.

Bonne lecture, donc, bel été et rendez-vous en septembre prochain!

Blaise Willa,  
directeur de publication  
et rédacteur en chef